

BROWNING HI-POWER EXTRA POWER MAGAZINE SPRINGS - +5% POWER SPRING, 3-PAK FITS BROWNING HP P-35

Better Feeding For Your Semi-Auto

Increased pressure stabilizes the follower and improves feeding, especially on high-capacity magazines. Browning HP fits Hi-Power 9mm and .40 S&W.



Attributes

- Name: +5% POWER SPRING, 3-PAK FITS BROWNING HP P-35
- Manufacturer: WOLFF
- Product no.: 969706630
- Mfr. No.: 70663
- Make: Browning
- Model: High Power
- Quantity: 3
- Delivery weight: 0.027kg
- Shipping height: 13mm
- Shipping width: 64mm
- Shipping length: 277mm

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für BROWNING HIPOWER EXTRA POWER MAGAZINE SPRINGS WOLFF +5% POWER SPRING, 3PAK](#)
- [English: Safety Instruction Guide for BROWNING HIPOWER EXTRA POWER MAGAZINE SPRINGS +5% POWER SPRING, 3PAK](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Producto](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il Prodotto: BROWNING HIPOWER EXTRA POWER MAGAZINE SPRINGS WOLFF +5% POWER SPRING, 3PAK FITS BROWNING HP P35](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Sprężyn Magazyneków Browning HiPower Extra Power](#)
- [Suomi: BROWNING HIPOWER EXTRA POWER MAGAZINE SPRINGS WOLFF +5% POWER SPRING, 3PAK Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för BROWNING HIPOWER EXTRA POWER MAGAZINE SPRINGS WOLFF +5% POWER SPRING, 3PAK](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání pružin pro zásobníky Browning HiPower](#)

Sicherheitshinweise für BROWNING HIPOWER EXTRA POWER MAGAZINE SPRINGS WOLFF +5% POWER SPRING, 3PAK

Einführung

Vielen Dank, dass Sie sich für die BROWNING HIPOWER EXTRA POWER MAGAZINE SPRINGS WOLFF +5% POWER SPRING entschieden haben. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsinformationen und Gebrauchshinweise, um eine sichere Verwendung des Produkts zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Achte darauf, dass alle Sicherheitsvorschriften beachtet werden.
- Halte das Produkt von Kindern und gefährdeten Personen fern.
- Überprüfe regelmäßig auf mögliche Schäden oder Abnutzungen.
- Melde unsichere Produkte oder Vorfälle den zuständigen Behörden.
- Informiere dich über Rückrufupdates auf der EUSicherheitsplattform „Safety Gate“.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Verwende die Federn nur in kompatiblen Browning HP P35 Magazinen.
- Stelle sicher, dass die Federn ordnungsgemäß installiert sind, um Fehlfunktionen zu vermeiden.
- Vermeide übermäßige Belastungen der Federn, um ihre Lebensdauer zu verlängern.
- Achte darauf, dass keine Fremdkörper in das Magazin gelangen, um eine sichere Funktion zu gewährleisten.
- Verwende Schutzausrüstung, wenn du mit Waffen oder Waffenzubehör arbeitest.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Stelle sicher, dass du in einer sicheren Umgebung arbeitest.
- Entlade das Magazin vollständig, bevor du die Federn installierst.

2. Installation:

- Entferne die alte Feder aus dem Magazin.
- Setze die neue Wolff +5% Power Feder in das Magazin ein.
- Stelle sicher, dass die Feder richtig sitzt und nicht geknickt ist.

3. Nutzung:

- Teste das Magazin mit der neuen Feder in einer sicheren Umgebung.
- Achte darauf, dass das Magazin ordnungsgemäß in die Waffe eingesetzt wird.
- Überprüfe regelmäßig die Funktion des Magazins während des Gebrauchs.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge alte oder beschädigte Federn gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Stelle sicher, dass alle Teile sicher verpackt sind, um Verletzungen zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Unterstützung zu diesem Produkt wende dich bitte an den zuständigen Ansprechpartner in der EU. Achte darauf, alle Sicherheitsinformationen und Anweisungen zu befolgen, um die sichere Nutzung dieses Produkts zu gewährleisten.

Safety Instruction Guide for BROWNING HIPOWER EXTRA POWER MAGAZINE SPRINGS +5% POWER SPRING, 3PAK

Introduction

Thank you for choosing the Browning HiPower Extra Power Magazine Springs. This product is designed to enhance the performance of your Browning HP P35 by increasing pressure to stabilize the follower and improve feeding, particularly in highcapacity magazines. Please read this safety instruction guide carefully to ensure safe and effective use of the product.

General Safety Guidelines

- Always handle magazine springs with care to avoid injury.
- Ensure that the product is used in accordance with the manufacturer's specifications.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly inspect the magazine springs for signs of wear or damage before use.
- Report any unsafe products or accidents to the relevant authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- Only use the Browning HiPower Extra Power Magazine Springs with compatible models (HiPower 9mm and .40 S&W).
- Do not exceed the recommended capacity of your magazine.
- Avoid using damaged or worn springs, as this may lead to malfunctions.
- Ensure that the magazine is properly installed before use.
- Always follow local laws and regulations regarding firearm accessories.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Ensure the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
- Gather necessary tools, such as a flathead screwdriver, if required.

2. Installation:

- Remove the magazine from the firearm.
- Disassemble the magazine according to the manufacturer's instructions.
- Carefully remove the old spring from the magazine.
- Install the new Browning HiPower Extra Power Magazine Spring by inserting it into the magazine.
- Reassemble the magazine, ensuring all components are securely in place.

3. Usage:

- Load the magazine according to the manufacturer's specifications.
- Insert the magazine into the firearm until it clicks into place.
- Conduct a function check to ensure proper operation before use.

Disposal Instructions

- Dispose of old or damaged magazine springs in accordance with local regulations.
- Do not discard springs in regular household waste; check for proper recycling options.
- Ensure that any disposed items are out of reach of children and pets.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the Browning HiPower Extra Power Magazine Springs, please refer to the manufacturer's website or contact their customer support for assistance.

By adhering to these safety instructions, you can ensure a safe and effective experience with your Browning HiPower Extra Power Magazine Springs. Thank you for prioritizing safety.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Producto

Introducción

Gracias por elegir los resortes de carga extra de alta potencia Wolff +5% para el cargador de la Browning HiPower P35. Este producto está diseñado para mejorar la alimentación de tus cargadores de alta capacidad. Para garantizar un uso seguro y efectivo, sigue las pautas de seguridad y las instrucciones de uso que se presentan en esta guía.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto sea adecuado para tu modelo de pistola y cargador.
- Inspecciona regularmente los resortes y otros componentes del cargador para detectar signos de desgaste o daño.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y de personas no autorizadas.
- Utiliza el producto solo para su propósito previsto. No lo modifiques ni lo utilices de manera diferente a la indicada.
- Si notas algún comportamiento inusual al usar el cargador, deja de usarlo inmediatamente y consulta a un profesional.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Identificación de peligros:** Un resorte dañado puede provocar un mal funcionamiento del cargador, lo que podría resultar en una alimentación incorrecta de las municiones.
- **Instrucciones para evitar peligros:**
 - No sobrecargues el cargador más allá de su capacidad recomendada.
 - Asegúrate de que el resorte esté correctamente instalado antes de usar el cargador.
- **Advertencias específicas:** Este producto no es adecuado para menores de 18 años. Asegúrate de que solo adultos capacitados y responsables manipulen y utilicen el cargador.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del resorte:

- Retira el cargador de la pistola.
- Desmonta el cargador siguiendo las instrucciones del fabricante.
- Retira el resorte viejo y reemplázalo con el nuevo resorte Wolff +5%.
- Asegúrate de que el resorte esté correctamente colocado en su alojamiento.
- Vuelve a montar el cargador asegurándote de que todas las piezas estén bien ajustadas.

2. Uso del cargador:

- Carga el cargador con la cantidad adecuada de municiones.
- Inserta el cargador en la pistola hasta que quede asegurado en su lugar.
- Realiza pruebas de funcionamiento en un entorno seguro y controlado antes de usar el arma en situaciones críticas.

Instrucciones de Eliminación

- Los resortes y otros componentes del cargador deben ser desechados de manera responsable.
- Consulta las normativas locales sobre la eliminación de productos de armas y componentes relacionados.
- No arrojes los resortes en la basura común. Contacta a un centro de reciclaje o eliminación de desechos peligrosos si es necesario.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para consultas sobre seguridad y uso del producto, consulta con el fabricante o un profesional capacitado en armas de fuego. Asegúrate de seguir las pautas de seguridad y las normativas locales.

Recuerda que la seguridad es lo primero. Mantén siempre un enfoque responsable y capacitado en el manejo de armas y sus componentes.

Istruzioni di Sicurezza per il Prodotto: BROWNING HIPOWER EXTRA POWER MAGAZINE SPRINGS WOLFF +5% POWER SPRING, 3PAK FITS BROWNING HP P35

Introduzione

Grazie per aver scelto il Browning HiPower Extra Power Magazine Springs Wolff. Questo prodotto è progettato per migliorare le prestazioni del tuo caricatore Browning HP P35. È importante seguire attentamente le istruzioni di sicurezza per garantire un utilizzo sicuro e efficace.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di leggere e comprendere tutte le istruzioni prima dell'uso.
- Conserva il prodotto in un luogo asciutto e sicuro, lontano dalla portata dei bambini.
- Verifica regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta segni di danneggiamento.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizza solo i caricatori compatibili con il Browning HP P35.
- Non modificare il prodotto in alcun modo.
- Assicurati che il caricatore sia completamente inserito e bloccato prima di utilizzare l'arma.
- Non sovraccaricare il caricatore oltre le specifiche raccomandate.
- Indossa sempre occhiali protettivi quando utilizzi armi da fuoco.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurati che l'arma sia scarica e priva di munizioni prima di iniziare.
- Lavati le mani per rimuovere eventuali oli o contaminanti.

2. Installazione della Molla:

- Rimuovi il caricatore dall'arma.
- Apri il caricatore e rimuovi la vecchia molla.
- Inserisci la nuova molla Wolff +5% nel caricatore, assicurandoti che sia posizionata correttamente.
- Richiudi il caricatore e verifica che sia sicuro.

3. Uso:

- Carica il caricatore seguendo le istruzioni del produttore.
- Controlla che il caricatore funzioni correttamente prima dell'uso.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Non gettare il prodotto nell'ambiente.
- Segui le normative locali per lo smaltimento di prodotti non utilizzabili.
- Se il prodotto è danneggiato o non utilizzabile, portalo presso un centro di raccolta autorizzato.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per ulteriori informazioni o domande relative alla sicurezza, consultare il sito web del produttore o contattare un rappresentante autorizzato. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e altre informazioni pertinenti quando richiedi assistenza.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Sprężyn Magazyneków Browning HiPower Extra Power

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup sprężyn magazynków Browning HiPower Extra Power Magazine Springs Wolff +5% Power Spring, 3pak. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu oraz dostarczenie informacji o jego prawidłowej instalacji i użytkowaniu.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Zawsze sprawdzaj produkt przed użyciem pod kątem uszkodzeń.
- W przypadku zauważenia jakichkolwiek nieprawidłowości, nie używaj produktu i skontaktuj się z odpowiednimi służbami.

Szczególne Środki Ostrożności podczas Użytkowania

- Używaj sprężyn tylko z odpowiednimi magazynkami Browning HiPower, aby uniknąć uszkodzeń.
- Zwiększone ciśnienie sprężyn może wpłynąć na działanie broni. Upewnij się, że broń jest odpowiednio serwisowana.
- Nie modyfikuj sprężyn ani nie używaj ich w sposób niezgodny z zaleceniami producenta.
- Zawsze przestrzegaj lokalnych przepisów dotyczących posiadania i użytkowania broni.

Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie:

- Upewnij się, że broń jest rozładowana i znajduje się w bezpiecznym miejscu.
- Zgromadź wszystkie potrzebne narzędzia do wymiany sprężyn.

2. Instalacja:

- Zdemontuj magazynki, z których chcesz wymienić sprężyny.
- Wyjmij starą sprężynę i zastąp ją nową sprężyną Wolff +5% Power.
- Upewnij się, że nowa sprężyna jest poprawnie zainstalowana i dobrze osadzona.

3. Użytkowanie:

- Po wymianie sprężyn, przetestuj magazynki, aby upewnić się, że działają prawidłowo.
- Monitoruj działanie broni po każdej wymianie sprężyn, aby wykryć ewentualne problemy.

Instrukcje dotyczące Utylizacji

- Produkt należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wrzucaj sprężyn do ogólnych odpadów, jeśli są one uszkodzone lub nie nadają się do dalszego użytku.
- Skontaktuj się z lokalnym punktem zbiórki odpadów, aby uzyskać informacje na temat właściwej utylizacji.

Informacje Kontaktowe w celu Uzyskania Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, prosimy o kontakt z odpowiednim punktem wsparcia w Twoim regionie.

Podsumowanie

Pamiętaj, że bezpieczeństwo jest najważniejsze. Używaj sprężyn magazynków Browning HiPower zgodnie z powyższymi instrukcjami, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo. Regularnie sprawdzaj aktualizacje dotyczące bezpieczeństwa produktów oraz ewentualne akcje przypominające w systemie Safety Gate.

BROWNING HIPOWER EXTRA POWER MAGAZINE SPRINGS WOLFF +5% POWER SPRING, 3PAK

Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa BROWNING HIPOWER EXTRA POWER MAGAZINE SPRINGS WOLFF +5% POWER SPRING, 3PAK tuotteen turvallisuusohjeisiin. Tämä opas on suunniteltu auttamaan sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Se sisältää tärkeitä tietoja, jotka liittyvät tuotteen käyttöön, asennukseen ja hävittämiseen.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille. Älä anna lasten käyttää sitä.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden varalta. Älä käytä vahingoittunutta tuotetta.
- Säilytä tuote kuivassa ja viileässä paikassa, suojassa kosteudelta ja äärimmäisiltä lämpötiloilta.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja määräyksiä, jotka liittyvät tuotteen käyttöön.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytön aikana

- Käytä vain suositeltuja lippaita, jotka ovat yhteensopivia Browning HP:n kanssa.
- Varmista, että jouset on asennettu oikein lipastasi. Virheellinen asennus voi aiheuttaa vaaratilanteita.
- Älä ylikuormita lippaita yli niiden suunnitellun kapasiteetin.
- Vältä voimakasta iskuja tai kolhuja tuotteelle, sillä tämä voi vahingoittaa jousia.
- Pidä tuote ja sen osat poissa lasten ulottuvilta.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Poista vanhat jouset lippaasta varovasti.
- Asenna uudet Wolff +5% power spring jouset paikoilleen.
- Varmista, että jouset istuvat tiukasti ja oikein lippaassa.

2. Käyttö

- Lataa lipas suositellulla tavalla, varmistaen, että jouset toimivat oikein.
- Testaa lipasta turvallisessa ympäristössä ennen varsinaista käyttöä.
- Tarkista säännöllisesti, että jouset ja lipas ovat hyvässä kunnossa.

Hävittämisohejeet

- Hävitä käytetyt jouset ja muut osat paikallisten jätteiden käsittelyohjeiden mukaisesti.
- Älä heitä jousia tai muita osia tavalliseen sekajätteeseen.
- Ota yhteyttä paikalliseen jätehuoltoon saadaksesi lisätietoja turvallisista hävittämistavoista.

Lisätietoja

Jos tarvitset lisää tietoa tai apua tuotteen käytössä, ota yhteyttä valtuutettuun jälleenmyyjään tai valmistajaan. On tärkeää, että kaikki kysymykset ja huolenaiheet käsitellään asiantuntevasti.

Ilmoitukset

- Jos havaitset tuotteen olevan vaarallinen tai jos tapahtuu onnettomuus, ilmoita siitä välittömästi viranomaisille.
- Tarkista säännöllisesti EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset tuotteen takaisinvetouutiset.

Kiitos, että käytät BROWNING HIPOWER EXTRA POWER MAGAZINE SPRINGS WOLFF +5% POWER SPRING tuotetta. Huolellinen käyttö ja ylläpito takaavat turvallisen ja tehokkaan toiminnan.

Säkerhetsinstruktioner för BROWNING HIPOWER EXTRA POWER MAGAZINE SPRINGS WOLFF +5% POWER SPRING, 3PAK

Introduktion

Tack för att du valt BROWNING HIPOWER EXTRA POWER MAGAZINE SPRINGS WOLFF +5% POWER SPRING. Denna produkt är designad för att förbättra prestanda och pålitlighet hos Browning HP P35 magasinen. Följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant för att säkerställa en säker och korrekt användning av produkten.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten i enlighet med tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera produkten regelbundet för tecken på slitage eller skador.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till behöriga myndigheter.
- Kontrollera EU:s Safety Gateplattform för uppdateringar om återkallelser.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Risk för skador:** Använd inte produkten om den är skadad eller defekt.
- **Felaktig installation:** Följ installationsanvisningarna noggrant för att undvika skador på vapnet eller magasinet.
- **Användning av felaktiga delar:** Använd endast de rekommenderade fjädrarna för Browning HP P35.
- **Säker hantering:** Hantera alltid vapnet med försiktighet och säkerhet i åtanke.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse:

- Se till att vapnet är avstängt och att magasinet är tomt innan installation.

2. Installation av fjädrar:

- Ta bort det gamla magasinet från vapnet.
- Öppna magasinet och ta bort den gamla fjädern.
- Placera den nya Wolff +5% kraftfjädern på plats.
- Stäng magasinet ordentligt och kontrollera att allt är korrekt installerat.

3. Användning:

- Ladda magasinet med ammunition enligt tillverkarens rekommendationer.
- Testa magasinet i en säker miljö för att säkerställa korrekt funktion.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kassera använda eller skadade fjädrar på ett ansvarsfullt sätt i enlighet med lokala avfallsföreskrifter.
- Återvinn material där det är möjligt.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller bekymmer angående denna produkt, vänligen kontakta din lokala återförsäljare eller tillverkare.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Din säkerhet är viktig för oss!

Návod k bezpečnému používání pružin pro zásobníky Browning HiPower

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili zvýšené pružiny pro zásobníky Browning HiPower od společnosti WOLFF. Tento dokument obsahuje důležité bezpečnostní pokyny a informace, které vám pomohou správně a bezpečně používat váš výrobek. Prosím, pečlivě si přečtete všechny pokyny a doporučení.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl výrobek používán v souladu s pokyny výrobce.
- Udržujte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Před použitím výrobku zkontrolujte, zda neobsahuje viditelné poškození.
- V případě jakýchkoli pochybností o bezpečnosti výrobku se obraťte na odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Před instalací pružin se ujistěte, že je zbraň vybitá.
- Používejte pouze originální pružiny určené pro model Browning HiPower.
- Při manipulaci s pružinami buďte opatrní, aby nedošlo k jejich náhodnému uvolnění.
- Neprovádějte úpravy na pružinách nebo zásobnících, které by mohly ovlivnit jejich funkčnost.

Pokyny pro instalaci a používání

1. **Příprava:** Ujistěte se, že máte na práci vhodné nástroje a čistý pracovní prostor.
2. **Odstranění starých pružin:**
 - Otevřete zásobník a vyjměte staré pružiny.
 - Zkontrolujte, zda nejsou poškozené nebo opotřebované.
3. **Instalace nových pružin:**
 - Vložte nové pružiny do zásobníku podle pokynů výrobce.
 - Ujistěte se, že jsou správně umístěny a zajištěny.
4. **Testování:**
 - Po instalaci nových pružin proveďte testovací cyklus s prázdným zásobníkem.
 - Zkontrolujte, zda se podavač pohybuje hladce a bez překážek.
5. **Údržba:** Pravidelně kontrolujte pružiny a zásobníky na známky opotřebení a poškození.

Pokyny pro likvidaci

- Pružiny a další součásti, které již nejsou použitelné, likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nevhazujte pružiny do běžného odpadu. Zjistěte, zda existují speciální programy pro recyklaci kovového odpadu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další informace, obraťte se na autorizovaného prodejce nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici číslo modelu a další relevantní informace o výrobku.

Děkujeme vám za dodržování těchto bezpečnostních pokynů. Vaše bezpečnost a spokojenost jsou pro nás prioritou.